

Das Wesen. Kapitel 3.

1. **Das darf doch nicht wahr sein!** – ¡No puede ser verdad!
2. **Sich nähern + Dativ** – acercarse a algo / a alguien
3. **Dämmrig** – crepuscular / semioscuro
4. **Herumgehen** – andar alrededor / recorrer
5. **Jetzt reicht es aber!** – ¡Ahora ya basta!
6. **Was war denn hier los!** – ¡Qué pasó aquí!
7. **Seinen Augen nicht trauen** – no poder creer lo que se ve / no dar crédito a los propios ojos
8. **Verwandte** – parientes / familiares
9. **Sich setzen** – sentarse
10. **Um Hilfe bitten** – pedir ayuda
11. **Die Taschenlampen halten** – sostener las linternas
12. **Um jemanden (Akk.) Sorgen machen** – preocuparse por alguien
13. **Das kommt sich (Dat.) alles spanisch vor** – todo le parece extraño / raro
14. **Waldrand** – borde del bosque / linde del bosque
15. **Anmachen** – encender / prender / ligar (dependiendo del contexto)
16. **Weder... noch** – ni... ni
17. **Zitternd** – temblando / tembloroso
18. **Schritt für Schritt** – paso a paso
19. **Anknipsten** – encender / prender (interruptor o luz)
20. **Schreien** – gritar
21. **Einholen** – alcanzar / ponerse al día
22. **Packen** – agarrar / coger / empacar (dependiendo del contexto)
23. **Gelähmt** – paralizado
24. **Verdammmt** – maldito / condenado / ¡maldita sea!
25. **Sauber** – limpio
26. **Einen üblichen Streich spielen** – gastar una mala broma / hacer una jugarreta
27. **Jemandem (Dat.) war nichts passiert** – a alguien no le pasó nada / nadie salió herido
28. **Klatschen** – aplaudir

Übung 1

Verbinden Sie die Wörter. Ausdrücken Sie mit der richtigen Bedeutung auf Spanisch.

1. Schritt für Schritt	a. encender / prender / ligar
2. Klatschen	b. ¡Ahora ya basta!
3. Dämmrig	c. paso a paso
4. Jemandem (Dat.) war nichts passiert	d. semioscuro / crepuscular
5. Seinen Augen nicht trauen	e. sentarse
6. Um Hilfe bitten	f. gastar una mala broma / hacer una jugarreta
7. Jetzt reicht es aber!	g. parientes / familiares
8. Weder... noch	h. sostener las linternas
9. Herumgehen	i. ¡No puede ser verdad!
10. Verwandte	j. temblando / tembloroso
11. Packen	k. encender / prender (interruptor o luz)
12. Das kommt sich (Dat.) alles spanisch vor	l. aplaudir
13. Anknipsten	m. andar alrededor / recorrer
14. Einen üblichen Streich spielen	n. ni... ni
15. Die Taschenlampen halten	o. no poder creer lo que se ve / no dar crédito a los propios ojos
16. Gelähmt	p. a alguien no le pasó nada / nadie salió herido
17. Das darf doch nicht wahr sein!	q. pedir ayuda
18. Um jemanden (Akk.) Sorgen machen	r. borde del bosque / linde del bosque
19. Anmachen	s. alcanzar / ponerse al día
20. Sauber	t. agarrar / coger / empacar
21. Einholen	u. maldito / condenado / ¡maldita sea!
22. Sich setzen	v. preocuparse por alguien
23. Verdammst	w. ¡Qué pasó aquí!
24. Schreien	x. todo le parece extraño / raro
25. Waldrand	y. paralizado
26. Was war denn hier los!	z. limpio
27. Zitternd	aa. gritar
28. Sich nähern + Dat.	bb. acercarse a algo / a alguien

Übung 2

Ergänzen Sie mit fehlenden Buchstaben.

D_m_rig, Ve_wan_te, sich s_tzen, h_lten, Wald_____, __machen, w_der,
z____er_d, __k_ip_ten, __rein, __holen, pa_en, Gel_mt, V_dam_t,
s_ber, _blen, str_ch, kla____en

Übung 3

Verbinden Sie die Wörter. Ausdrücken Sie mit der richtigen Bedeutung auf Deutsch.

a. Sentarse	1. Das darf doch nicht wahr sein!
b. ¡No puede ser verdad!	2. Sich nähern + Akk./Dat.
c. Aplaudir	3. Dämmrig
d. ¡Ahora ya basta!	4. Herumgehen
e. Temblando / tembloroso	5. Jetzt reicht es aber!
f. Preocuparse por alguien	6. Was war denn hier los!
g. Crepuscular / semioscuro	7. Seinen Augen nicht trauen
h. Paralizado	8. Verwandte
i. Borde del bosque / linde del bosque	9. Sich setzen
j. Parientes / familiares	10. Um Hilfe bitten
k. Gritar	11. Die Taschenlampen halten
l. Sostener las linternas	12. Um jemanden (Akk./Dat.) Sorgen machen
m. Maldito / condenado / ¡maldita sea!	13. Das kommt sich (Akk./Dat.) alles spanisch vor
n. Pedir ayuda	14. Waldrand
o. No poder creer lo que se ve / no dar crédito a los propios ojos	15. Anmachen
p. Alcanzar / ponerse al día	16. Weder... noch
q. Acercarse a algo / a alguien	17. Zitternd
r. Gastar una mala broma / hacer una juguerrata	18. Schritt für Schritt
s. Ni... ni	19. Anknipsten
t. Todo le parece extraño / raro	20. Schreien
u. A alguien no le pasó nada / nadie salió herido	21. Einholen
v. Agarrar / coger / empacar (dependiendo del contexto)	22. Packen
w. ¡Qué pasó aquí!	23. Gelähmt
x. Encender / prender (interruptor o luz)	24. Verdammt
y. Andar alrededor / recorrer	25. Sauber
z. Limpio	26. Einen üblichen Streich spielen
aa. Paso a paso	27. Jemandem (Dat.) war nichts passiert
bb. Encender / prender / ligar (dependiendo del contexto)	28. Klatschen

Übung 4

Ergänzen Sie die fehlenden Wörter.

1. Das ___ doch nicht ___ sein!
2. Sich ___ + Dativ
3. Jetzt ___ es ___!
4. Was war ___ hier ___!
5. Seinen A___ nicht ___
6. Um ___ bitten
7. Die ___ lampen ___
8. Um jemand ___ (___.) ___ machen
9. Das ___ sich (___.) alles spanisch ___
10. Einen ___ spielen
11. Jemand ___ (___.) war nichts ___

Übung 5

Ergänzen Sie die fehlenden Wörter oder Phrasen im Text.

Eine unheimliche Nacht am Waldrand.

Es war 1._____, als Lisa und Tom am 2._____ ankamen. Sie wollten nur kurz spazieren gehen, aber plötzlich hörten sie ein seltsames Geräusch.

„Das 3._____. _____!“, flüsterte Lisa und machte die 4._____ an. Doch die Lampe wollte nicht richtig 5._____, also versuchte Tom sie zu 6._____.

Langsam, Schritt 7._____. 8._____ sie sich dem alten Schuppen. Es war still – zu still. Lisa 9._____ vor Angst.

„Jetzt 10._____!“, sagte Tom, „wir gehen nachsehen.“

Sie gingen 11._____ und sahen plötzlich jemanden auf dem Boden sitzen.

„Was war denn hier los!“ rief Lisa erschrocken. Der Mann hob den Kopf, aber er sagte nichts. Tom konnte seinen 12._____ – das war doch ihr 13. V_____ Karl!

Lisa setzte 14._____. neben ihn und fragte: „Karl, geht's dir gut?“ Er nickte schwach. Zum Glück war ihm nichts passiert. Lisa wollte trotzdem um 15. H_____. b_____. aber das Handy hatte keinen Empfang.

Tom hielt die Taschenlampe fest und leuchtete in den Schuppen. Alles sah 16. s_____. r aus – zu sauber, als wäre jemand hier gewesen und hätte jemandem einen 17._____ gespielt. „Das kommt mir alles 18._____“, murmelte Lisa.

Plötzlich hörten sie Schritte. Karl sprang auf, fast gelähmt vor Schreck. 19. „V_____!“, rief Tom, „wir müssen hier weg!“

Sie liefen los, aber im Dunkeln konnten sie kaum sehen. Hinter ihnen 20._____ jemand laut. Tom drehte sich um und versuchte, Karl einzuholen, doch er stolperte und wurde von jemandem am Arm gepackt. Zum Glück war es nur der Förster. Er 21._____ sich _____ um sie, weil er das Licht gesehen hatte. Er lachte und 22._____ in die Hände: „Ihr habt mich ganz schön erschreckt! Nächstes Mal bleibt lieber auf dem Weg. „Lisa atmete tief durch. „Wirklich, weder Tom noch ich werden heute Nacht noch einmal spazieren gehen!“

Übung 6

Finde Synonyme zu den Wörtern.

1. Schritt für Schritt
2. Klatschen
3. Dämmrig
4. Jemandem (Dat.) war nichts passiert
5. Seinen Augen nicht trauen
6. Um Hilfe bitten
7. Jetzt reicht es aber!
8. Weder... noch
9. Herumgehen
10. Verwandte
11. Packen
12. Das kommt sich (Dat.) alles spanisch vor
13. Anknipsten
14. Einen übeln Streich spielen
15. Die Taschenlampen halten
16. Gelähmt
17. Das darf doch nicht wahr sein!
18. Um jemanden (Akk.) Sorgen machen
19. Anmachen
20. Sauber
21. Einholen
22. Sich setzen
23. Verdammt
24. Schreien
25. Waldrand
26. Was war denn hier los!

27. Zitternd
28. Sich nähern + Dat.

Übung 7

Übersetzen Sie den Text.

Eine unheimliche Nacht am Waldrand

Es war dämmrig, als Lisa und Tom am Waldrand ankamen. Sie wollten nur kurz spazieren gehen, aber plötzlich hörten sie ein seltsames Geräusch. „Das darf doch nicht wahr sein!“, flüsterte Lisa und machte die Taschenlampe an. Doch die Lampe wollte nicht richtig anmachen, also versuchte Tom sie zu anknipsten. Langsam, Schritt für Schritt, näherten sie sich dem alten Schuppen. Es war still – zu still. Lisa zitterte vor Angst. „Jetzt reicht es aber!“, sagte Tom, „wir gehen nachsehen.“

Sie gingen herum und sahen plötzlich jemanden auf dem Boden sitzen. „Was war denn hier los!“ rief Lisa erschrocken. Der Mann hob den Kopf, aber er sagte nichts. Tom konnte seinen Augen nicht trauen – das war doch ihr Verwandter Karl! Lisa setzte sich neben ihn und fragte: „Karl, geht's dir gut?“

Er nickte schwach. Zum Glück war ihm nichts passiert. Lisa wollte trotzdem um Hilfe bitten, aber das Handy hatte keinen Empfang. Tom hielt die Taschenlampe fest und leuchtete in den Schuppen. Alles sah sauber aus – zu sauber, als wäre jemand hier gewesen und hätte jemandem einen üblichen Streich gespielt.

„Das kommt mir alles spanisch vor“, murmelte Lisa.

Plötzlich hörten sie Schritte. Karl sprang auf, fast gelähmt vor Schreck. „Verdamm!“, rief Tom, „wir müssen hier weg!“

Sie liefen los, aber im Dunkeln konnten sie kaum sehen. Hinter ihnen schrie jemand laut. Tom drehte sich um und versuchte, Karl einzuholen, doch er stolperte und wurde von jemandem am Arm gepackt.

Zum Glück war es nur der Förster. Er machte sich Sorgen um sie, weil er das Licht gesehen hatte. Er lachte und klatschte in die Hände: „Ihr habt mich ganz schön erschreckt! Nächstes Mal bleibt lieber auf dem Weg.“

Lisa atmete tief durch. „Wirklich, weder Tom noch ich werden heute Nacht noch einmal spazieren gehen!“

Übung 8

Beschreiben Sie die Wörter auf Deutsch. Was bedeuten sie?

1. Schritt für Schritt
2. Klatschen
3. Dämmrig
4. Jemandem (Dat.) war nichts passiert
5. Seinen Augen nicht trauen
6. Um Hilfe bitten
7. Jetzt reicht es aber!
8. Weder... noch
9. Herumgehen
10. Verwandte
11. Packen
12. Das kommt sich (Dat.) alles spanisch vor
13. Anknipsten
14. Einen übeln Streich spielen
15. Die Taschenlampen halten
16. Gelähmt
17. Das darf doch nicht wahr sein!
18. Um jemanden (Akk.) Sorgen machen
19. Anmachen
20. Sauber
21. Einholen
22. Sich setzen
23. Verdammt
24. Schreien
25. Waldrand
26. Was war denn hier los!
27. Zitternd
28. Sich nähern + Dat.

Übung 9

Schreiben Sie einen Text, in dem diese Wörter benutzt werden. Das kann als Text, als Erzählung, als Monolog oder auch als Dialog sein.

Test

1. !No puede ser verdad!

- a. Seinen Augen nicht trauen! b. Das darf doch nicht wahr sein! c. Das kommt sich (Dat.) alles spanisch vor!

2. Acercarse a algo / a alguien

- a. Sich nähern b. Herumgehen c. Sich setzen

3. Crepuscular / semioscuro

- a. Zitternd b. Verdammt c. Dämmrig

4. Andar alrededor / recorrer

- a. Herumgehen b. Losgehen c. Weitergehen

5. ¡Ahora ya basta!

- a. Genug! b. Jetzt reicht es aber! c. Das ist zu viel!

6. !Qué pasó aquí!

- a. Was war denn hier los?! b. Was ist hier? c. Was ist das?

7. No poder creer lo que se ve / no dar crédito a los propios ojos

- a. Ich kann das nicht trauen b. Das kann nicht wahr sein c. Seinen Augen nicht trauen

8. Parientes / familiares

- a. Familie b. Verwandte c. Eltern

9. Sentarse

- a. Sich setzen b. Sich sitzen c. Setzen

10. Pedir ayuda

- a. Um Hilfe bitten b. Am Hilfe bitten c. Um Hilfe betten

11. Sostener las linternas

- a. Die Taschenlampe anmachen b. Die Taschenlampe zumachen c. Die Taschenlampen halten

12. Preocuparse por alguien

- a. Um jemandem Sorgen machen
- b. Um jemanden Sorgen machen
- c. Um jemanden Sorge machen

13. Todo le parece extraño / raro

- a. Das kommt sich (Dat.) alles spanisch vor
- b. Das kommt sich (Akk.) alles spanisch vor
- c. Das kommt alles spanisch vor

14. Borde del bosque / linde del bosque

- a. Waldraund
- b. Waldrund
- c. Waldrand

15. Encender / prender / ligar (dependiendo del contexto)

- a. Anmachen
- b. Einmachen
- c. Zumachen

16. Ni... ni

- a. Weder... noch
- b. Wieder... noch...
- c. Weiter... noch

17. Temblando / tembloroso

- a. Sichernd
- b. Zitternd
- c. Ziternt

18. Paso a paso

- a. Schritt für Schritt
- b. Schritt um Schritt
- c. Ein bisschen Schritt

19. Encender / prender (interruptor o luz)

- a. Einknipsten
- b. Anknipsten
- c. Zuknipsten

20. Gritar

- a. Schraen
- b. Schrien
- c. Schreien

21. Alcanzar / ponerse al día

- a. Einholen
- b. Anholen
- c. Zuholen

22. Agarrar / coger / empacar (dependiendo del contexto)

- a. Holen
- b. Bringen
- c. Packen

23. Paralizado

- a. Gelähmt
- b. Geräusch
- c. Bewegungsunfähig

24. Maldito / condenado / ¡maldita sea!

- a. Vedammt b. Verdammt! c. Verdemmt!

25. Limpio

- a. Sauber b. Putzen c. Aufräumen

26. Gastar una mala broma / hacer una jugarreta

- a. Einen schwierigen Streich machen b. Einen schlechten Streich machen
c. Einen üblichen Streich spielen

27. A alguien no le pasó nada / nadie salió herido

- a. Jemanden (Dat.) war nichts passiert b. Jemanden (Akk.) war nichts passiert
c. Jemandem (Dat.) war nichts passiert

28. Aplaudir

- a. Klatschen b. Klatschen c. Klatschen

Diktat. Übersetzen Sie diese Wörter ins Deutsche.

1. ¡No puede ser verdad!
2. acercarse a algo / a alguien
3. crepuscular / semioscuro
4. andar alrededor / recorrer
5. ¡Ahora ya basta!
6. ¡Qué pasó aquí!
7. no poder creer lo que se ve / no dar crédito a los propios ojos
8. parientes / familiares
9. sentarse
10. pedir ayuda
11. sostener las linternas
12. preocuparse por alguien
13. todo le parece extraño / raro
14. borde del bosque / linde del bosque
15. encender / prender / ligar (dependiendo del contexto)
16. ni... ni
17. temblando / tembloroso
18. paso a paso
19. encender / prender (interruptor o luz)
20. gritar
21. alcanzar / ponerse al día
22. agarrar / coger / empacar (dependiendo del contexto)
23. paralizado
24. maldito / condenado / ¡maldita sea!
25. limpio
26. gastar una mala broma / hacer una jugarreta
27. a alguien no le pasó nada / nadie salió herido
28. aplaudir

Übung 5. Schlüssel.

1. Dämmrig
2. Waldrand
3. Darf doch nicht wahr sein
4. Taschenlampe
5. Anmachen
6. Anknipsten
7. Für Schritt
8. Näherten
9. Zitterte
10. Reicht es aber
11. Herum
12. Augen nicht trauen
13. Verwandter
14. Sich
15. Hilfe bitten
16. Sauber
17. Übeln Streich
18. Spanisch vor
19. Verdammt
20. Schrie
21. Machte ... Sorgen
22. Klatschte